



It-tieni omelija f'għieh Santa Katarina Vergni u Martri ta' San Tumas ta' Villanova OSA

miġjuba għal Malti u b'xi notamenti tar-Rev. Dr Jonathan Farrugia

Dahlha

Is-sena l-oħra pprezentajt bil-Malti l-ewwel minn erba' omeliji li San Tumas ta' Villanova, predikatur Agostinajan ta' fama kbira, ppriedka fl-okkażjoni tal-festa ta' Santa Katarina, li dak iż-żmien kienet il-patruna tal-istudenti Agostinjani. Din is-sena qiegħed nipprezentalkom it-tieni wahda. Din l-omelija hija iqsar mill-ewwel wahda, u fiha madwar daqs żewġ terzi minnha. F'post minnhom, meta jibda jgħib xi eżempji, San Tumas jirreferi għall-ewwel omelija, u dan itina x'nifhem li dawn l-omeliji saru lill-istess udjenza u fl-istess żmien, ladarba hu basar li n-nies setgħu jiftakru dak l-eżempju li kien għab. Li hemm stramb, però, huwa li ż-żewġ omeliji xi ftit jew wisq jimxu fuq l-istess binarji: it-tnejn jikkellmu fuq it-tliet kuruni tal-qaddisa, it-tnejn iġibu l-istess eżempji u t-tnejn, xi ftit jew wisq, huma mqassmin bl-istess mod. Wieħed jista' jahseb li huma żewġ omeliji li saru f'żewġ quddisiet differenti nhar il-festa, imma jekk dan kien il-każ, diffiċli kien se jkun hemm l-istess nies għaž-żewġ quddisiet!

Bħal fl-omelija l-oħra, San Tumas juża hafna drabi versi mill-Iskrittura. Is-sorsi ewlenin huma l-ktieb tas-Salmi, il-ktieb tal-Proverbji, l-Evangeli u l-Ittri ta' San Pawl. F'każ wieħed biss il-kliem tal-Iskrittura huma mibdulni biex jadattaw aktar għall-kuntest li qiegħed jikkellem dwaru; fil-każijiet l-oħra l-versi huma pprezentati kif jinsabu fil-Kotba Mqaddsa u t-tifsira originali tagħhom tghodd għall-kuntest li fihom jużhom.

Bħalma huwa l-istil tiegħu f'diversi omeliji oħra dwar il-qaddisin, San Tumas ma joqgħodx jintilef jirakkonta l-hajja – dik iqis li ġa jafuha n-nies li qed jisimghuh. Minflok jikkellem dwar il-virtujiet tal-qaddisa u kif kattrithom, u jgħib eżempji ta' kif min qiegħed jisma jista' hu wkoll jikber f'dawn il-virtujiet bħalma għamlet Katarina. Lejn l-aħhar biss jagħmel xi allużjonijiet żgħar għal xi dettalji magħrufa fl-aġjografija poplari tagħha: id-disputa mal-ghorrief, l-għerusija mistika, il-konverżjoni u l-martirju tal-ghorrief, ta' Fawstija, ta' Porfirju u tas-suldati tiegħu, u l-halib li johroġ minnflok demm minn għonqha. Dan tal-aħhar għandu miegħu spjegazzjoni



San Tumas ta' Villanova



Il-Qtugh ir-ras ta' Santa Katarina V.M. fejn b'miraklu minflok demm hareġ halib

sabiha mmens fejn dan id-dettall huwa mqabbel ma dak li jinghad li ġara meta nqatel San Pawl, u l-halib huwa mqabbel mat-tagħlim li kapaċi jifhem kulhadd li xerrdu kemm San Pawl kif ukoll Santa Katarina V.M.

L-istess kif insibu fl-ewwel omelija, San Tumas jagħmel referenza għat-teorija tal-filosfu Platon meta jtkellem fuq ir-ruh maqsuma fi tliet partijiet. Dan il-fatt huwa kurjuż għax naraw li mas-sorsi ewlenin li uża biex sawwar dawn l-omeliji – li kienu l-Iskrittura u l-aġiografija – ma ddejjaxq izid il-filosofija, xhieda tal-għerf tiegħu u anke tal-konvinzjoni li l-filosofija, għalkemm pagana, xorta għandha punti validi għall-insara.

Fl-aħħar nett ngħidu li milli nistgħu nifhemu San Tumas ma kellux għad-dispożizzjoni tiegħu l-istess ammont ta' hin biex jagħti din l-omelija bħalma kellu għall-ewwel waħda, mhux biss għax hi iqsar, imma wkoll għax xi punti li fl-ewwel waħda jidhol fihom f'ċerti dettall, f'din, speċjalment lejn l-aħħar, kemm isemmihom ta' malajr u fil-qosor. L-għeluq tal-omelija donnu fih xi haġa nieqsa għax jaqta' hesrem. Madanakollu, l-omelija xorta waħda fiha tagħlim sabiħ fuq kif kulhadd jista' jixbaħ lit-fajla qaddisa tant mahbuba, u tkompli ttina hjiel ta' kif kienu jharsu lejha qaddisin ohra li għexu aktar minn elf sena warajha.

It-Tieni Omelija f'ġieħ Santa Katarina Vergni u Martri

“Hafna nisa wrew hila kbira imma inti lkoll għaddejthom.” (Prov 31:29)

Ix-xejn tal-ġid tad-dinja

1. Se nitkellem fuq tliet affarijiet, kif għamilt fl-omeija ta' qabel: l-ewwel nett, mhux se nitkellem fuq il-ġid li jgħaddi, għax dan mhux ġid tassew, u lanqas ma jixraq li wiehed ifaddlu; dan mhux ġid għal tliet raġunijiet: għax l-ewwel nett ma jiswa' xejn, it-tieni għax jikkonsisti f'affarijiet li mhumiex tar-ruh, u t-tielet għax, malajr jgħaddi u ma jservix fit-tul. Il-ġid materjali ma' jiswa xejn: San Bernard jgħidilna: “Xinhuma d-deheb il-fidda aktar minn ramel aħmar u abjad?” Il-profeta Habakkuk jgħidilna: “Hazin għalih min jiġma' dak li mhux tiegħu! Kemm se jdm jgħabbi lilu nnifsu b'hafna djun?” (Hab 2:6). Il-ġid tal-art huwa barrani għar-ruh: X'jiswa



d-deheb għar-ruħ? Li kieku kellek tagħti d-deheb kollu tad-dinja lill-aṅġlu, dan iqisu biss bħala munzell ġebel. Għalhekk il-profeta Habakkuk jerga' jfakkarna: "Hażin għalih min jiġma' dak li mhux tiegħu!" U l-Mulej jgħidilna fl-evanġelju: "Jekk ma wrejtux ruħkom fidili f'dak li hu ta' haddiehor, min se jagħtikom dak li hu tagħkom?" (Lq 16:12). Ejjew iṅġibu eżempju: niftakru fir-raġel li semmejna fl-omelija l-oħra.¹ Salamun jgħidilna: "X'jiswew il-flus f'id l-iblah? Se jixtri bihom l-għerf, jekk m'għandux mohħ?" (Prov 17:16). Li kieku l-għerf jista' jinxtara forsi kien jiswa għal xi haġa, imma ma jstax jinxtara! Il-ġid materjali mhux ġid għax malajr jgħaddi u ma jservix fit-tul: x'jiswa li tgħaddi hajtek tinqered biex tfaddal imbagħad thalli din il-hajja? Tibni dar, u tmut; turet il-ġid ta' haddiehor u malajr jasal żmienek li titlaq. Ejjew iṅġibu eżempju ieħor: naħsbu f'raġel li għandu jiġi mkeċċi jgħix fi gżira għal żmien twil. X'se jiswielu ġidu għax kif se jużah waħdu fuq il-gżira? L-evanġelju jkellimna fuq dak ir-raġel li kien jaħseb li għandu l-flus u qal: "Ruħi, għandek hażna kbira ta' ġid għal bosta snin; mela strieh, kul, ixrob, ixxala! Izda qallu Alla, 'Iblah li int! Dan il-lejl stess jitlobuk ruhek lura. U l-hwejjeġ li hejjejt għalik, ta' min ikunu?' Hekk jiġrili min jiġma' l-ġid għalih innifsu bla ma jistagħna quddiem Alla" (Lq 12:19-21).

X'qerq u x'hasra li taħli hajtek kollha tiġma' ġid bħal dan! Is-salmista jgħidilna: "Dawk kollha li huma boloh f'qalbhom thawdu. Huma lkoll waqgħu f'raqda, u l-bnedmin għanja ma sabu xejn f'idejhom" (Salm 76:6).² F'salm ieħor jgħidilna: "Malli tohroġ ruħu, lejn l-art jerga' jmur; jintemmu dakinhar hsibijietu" (Salm 146:4). Imma issa huwa tard wisq biex wiehed jinduna li tqarraq. Għaldaqstant mhux se nkellimkom fuq il-ġid tal-art, għax dan mhu ġid xejn, u għax min hsiebu biex iġemmghu qieghed imaqdar lilu nnfisu. San Pawl iwissina: "Imma dawk li jridu jistagħnew jaqgħu fit-tigrib u fix-xibka u f'hafna xewqat bla sens u ta' hšara li jittfegħu lill-bnedmin fil-qerda u t-telfien. Għax ir-regħba għall-flus hi l-għerq ta' kull hażen; kien htija ta' din ir-regħba li xi wħud haġru barra mit-triq tal-fidi u nfnew b'niket kbir" (1 Tim 6:9-10).

Kif insibu l-ġid spiritwali

2. Bħala bint sultan, Katarina setgħet kellha kemm riedet minn dan il-ġid, imma hi qiesitu bħala hmieg; kellha forom oħra ta' ġid aħjar, ġid natural, ġid li kisbet u ġid li ngħatalha. Il-ġid naturali li kellha kienu l-intelliġenza, l-għerf u kwalitajiet simili aktar min-nisa kollha ta' żmienha. Il-ġid li kisbet kien jikkonsisti fil-virtù u fl-għarfien. Il-ġid li ngħatalha kienu d-doni u l-grazzja. Dan huwa l-ġid tassew li l-Mulej ihegġiġna nfaddlu: "Tgeddsux għalikom teżori f'din id-dinja, fejn kollox jitmermer bil-kamla u s-sadid, u fejn il-hallelin jinfd u jisirqu. Izda ġemmghu għalikom teżori fis-sema, fejn xejn ma jitmermer u la bil-kamla u lanqas bis-sadid, u fejn ma hemmx hallelin jinfd u jisirqu" (Mt 6:19-20); dan huwa l-ġid li l-qaddisin hađu tant hšieb li jġemmghu.

Imma kif għamluh dan? Għamluh b'diversi modi: l-istess kif xi ġid tal-art jiġi akkwistat permezz tas-servizz lil xi hadd importanti, ġid ieħor jiġi mill-kummerċ u ġid ieħor jiġi mix-xogħol tal-art, daqstant ieħor xi qaddisin stagħnew billi taw is-servizz lil Alla, bħal dawk li haddnu l-hajja

¹ Fl-ewwel omelija kien ġab eżempju ta' raġel maħmuġ, maledukat u korrott li billi kellu kaxxa deheb xorta waħda dan ma kienx se jibdlu fi bniedem aħjar.

² Il-verżjoni tal-Bibbja bil-Malti tgħid: "L-irġiel ta' qalbhom qawwija tilfu l-priża tagħhom; il-gwerriera qalbiena waqgħu f'raqda, idejhom tmewtulhom." Hawn Tumas jidher li qieghed jadatta l-kliem tas-salm skont l-esiġenza li hass fl-omelija. Tajjeb niftakru li l-omeliji kienu jsiru bl-ament u fl-versi mill-Iskrittura kienu jingħadu mill-memorja, għalhekk ma kienx wisq barra min-normal biex il-kliem jinbidel skont il-bżonn.

religjuża, telqu kollox u taw lilhom infushom għas-servizz lil Alla, għax jafu sewwa li Alla huwa kbir u li l-hlas li jagħti għal servizz bħal dan huwa kbir tassew ukoll. Jekk is-slaten u l-hakkiema ma jridux lill-qaddejja tagħhom għarwenin, jew lebsin hwejjeġ imqattgħin, x'taħsbu li jrid Alla għal dawk li jaqduh? “Il-qaddejja kollha għandhom żewġt ilbiesi” (Prov 31:21), jġigifieri, huma mlibbsa bil-virtujiet u bil-grazzja f'dan it-turufnament, u “fis-smewwiet il-gusti għad jiddu bhax-xemx” (Mt 13:43); araw, x'kuruna ta' rand għandu lesta l-Mulej għal dawk li jaqduh! Alla jippremja għax hu Alla; għalhekk jgħid: “Jekk xi hadd irid jaqdini, hu għandu jimxi warajja; u fejn inkun jien, hemm ukoll ikun il-qaddej tiegħi. Min jaqdi lili, il-Missier jagħtih gieh” (Ġw 12:26).

Qaddisin oħrajn jistagħnew billi jagħmlu l-kummerċ fis-saltna tas-smewwiet, bħas-sacerdoti u l-predikaturi. Fl-evanġelju, dawn jiġu mxebbha ma' min jinnegozja bit-talenti tal-Mulej, u n-negozju huwa f'affarijiet ta' valur, mhux fid-deheb jew fil-fidda, imma fl-erwieh, li għalihom il-Mulej kollu gherf ta' hajtu u demmu; u għax ma hemm hadd li ma rċievix imqar talent wiehed minghand Alla – min irċieva l-flus, min irċieva l-prestigju u l-qawwa, min irċieva d-don tat-tmexxija – ahna lkoll irċievejna l-ordni “Haddmuhom, sa ma nerga' niġi” (Lq 19:13). Imma ma min għandna nħaddmuhom? Inħaddmuhom mal-Mulej stess, haddmuhom miegħi, jgħidilna: jien nagħti mgħaxx tajjeb, mija għal kull wiehed, u jien nagħti l-hajja ta' dejjem, waqt li hawn biżżejjed tiehdu wiehed għal kull mija; u dan il-kummerċ huwa tassew garantit u żgur: “Is-sema u l-art jgħaddu, imma kliemi ma jgħaddix” (Mt 24:35). Imma kif nistgħu nagħmlu dan-negozju? Kullimkien, jgħidilna l-Mulej, għax kullimkien għandi l-fqar fil-bżonn, għeziež qaddejja tiegħi; u dak kollu li tagħtu lill-iżgħar minn dawk, tkunu qed ittuh lili. Negozju bħal dan qatt ma nstema'! Ahna ninnegozjaw bil-flus tiegħu, u l-profit niehduh ahna!

3. Oħrajn isiru sinjuri billi jaħdmu l-art. L-appostlu jgħidilna dwar dawn: “Titqarrqux; Alla ma jidhāk bih hadd. Dak li bniedem jizra', dak huwa jaħsad. Min jizra' f'gismu jaħsad mill-gisem it-taħsir; min jizra' fl-ispirtu, jaħsad mill-ispirtu l-hajja ta' dejjem” (Gal 6:7-8). Kull min jitlob, kull min jaqra, kull min irodd hajr, kull min jaħseb f'affarijiet tajbin, kull min ikollu xewqat tajba, kull min jagħmel opri tajba, dan hu dak li jizra' fl-ispirtu. Tmaqdrux it-talb u l-karità; dawn huma żerriegħa, u għalkemm jistgħu jidhru żgħar, fihom iġorru frott kbir. Fis-salmi naraw: “In-nisel tiegħu jkun qawwi fuq l-art” (Salm 112:2). Fuq din is-silta missierna l-qaddis Wistin jikkummenta:

Iż-żerriegħa għall-hsad li għad irid isir huma l-opri tal-hniena, kif jgħidilna l-appostlu: “Ma negħjew qatt nagħmlu l-ġid; għax jekk ma naqtgħux qalbna, naħsdu fi żmien” (Gal 6:9); u f'post ieħor jgħidilna: “Jien dan ngħid: min jizra' f'it, jaħsad f'it” (2 Kor 9:6). Għeziež ħuti, x'hemm aktar qawwi minn dan, li mhux biss Żakkew seta' jixtri s-saltna tas-smewwiet b'nofs ġidu, imma wkoll l-armila fqira setgħet tixtri l-istess saltna biż-żewġ muniti żgħar tagħha, u li t-tnejn kisbu l-istess ġid indaq? X'hemm aktar qawwi minn dan, li l-istess saltna tista' tkun tiswa daqs it-teżor ta' raġel għani u fl-istess hin tiswa' daqs tazza ilma frisk lil wiehed fqir?³

Kemm għandhom qawwa dawn l-għotjiet ta' karità! Int tagħti munita, u int tirċievi s-saltna; azzjoni żgħira li tagħmel għall-imħabba lejn il-fqir, xi Ave Maria li tista' tgħid għall-bżonnijiet ta' xi hadd... u dawn ma tirċevix għalihom bħala premju d-dinja kollha, imma tirċievi s-saltna ta' Alla!

³ *Enarratio in Psalmum 112, 3.*



L-ghazz taghna biex niksbu l-ġid spiritwali

B'dal-mod il-qaddisin ġemmghu t-teżori taghhom, b'dal-mod hadmu; ahna, mill-banda l-oħra, foqra għax ma nixtiequx nahdmu. Kif jista' jkun li wasalna f'dan l-istat ta' faqar meta Alla huwa daqshekk għani, u jiehu tant gost jagħti, u hu tant ġeneruż, jekk mhux għax ahna ma nimpjenjawx iwriehna u għax niskartaw ix-xogħol? Alla ma jixtieqx jagħti l-ġawhar lill-ħnieżer, ma jmorrux dawn jgħaffgu fuqhom; u daqstant iehor ma jixtieqx jagħti lilu nnifsu lil dawki li jwarrbuh. San Bernard jgħid: kemm hija haġa tal-misthija li l-bnedmin tad-dinja jgħadduna fl-impenn taghhom biex jiksbu l-ġid tal-art, lilna li suppost nistinkaw biex niksbu l-ġid tas-sema. Kemm jegħreq u jistinka l-bidwi, u kemm jissaporti shana u kasha! Kemm ihabbtu wiċċhom ma taħbit is-suldat u n-negozjant biex jiksbu ġid li jgħaddi! U ahna? Ma nagħmlu xejn biex niksbu l-ġid ta' dejjem? Iz-żmien qasir li jingħatalna biex ingemmghu dal-ġid, jiġifieri din il-ħajja ta' issa, għandu jqanqalna biex ma ninħlew; għax fl-eternità mhu se jkollna xejn ħlief dak li nġemmghu hawn. Aħsbu ftit fuq il-glorja, il-qima, l-ubbidjenza li qed igawdu l-henjin fil-ġenna; imma ma jistgħu jzidu xejn aktar, anqas l-icken punt, għax issa jinsabu aktar 'il-hemm mill-istat li fih jistgħu jkomplu jġemmghu. Il-Mulej jgħidilna: "Haddmuhom sa ma nerga' niġi." Ejjew nahdmu sakemm għadu l-jum, sakemm il-jiem tal-festa jtulu; il-lejl għad jiġi, meta hadd ma jista' jahdem (cfr Ġw 9:4). Jekk il-henjin jingħataw siegħa wahda oħra biex jiksbu dan il-ġid, minjaf kemm jistinkaw fiha! Ingibu eżempju: San Pawl, li, wara li kien ra l-ġenna f'vizjoni, baqa' jistinka lejli u nhar. Lanqas deherlu għal mument wiehed biss li l-ġenna kien ga lahaqha, u jgħidilna "imma haġa wahda ngħid: waqt li ninsa 'l ta' warajja kollu, jiena nagħmel hilti kollha biex nilhaq dak li hemm quddiem; niġri 'l quddiem lejn it-tmiem, biex nikseb il-premju li għalih Alla qed isejhila hemm fuq fi Kristu Ġesu" (Fil 3:13-14). Għalhekk, il-qaddisin kollha ġemmghu il-ġid b'modi differenti, u saru sinjuri permezz tal-hidma.

Il-ġid spiritwali ta' Katarina

4. Imma int, o Katarina, għaddejthom il-koll. L-ebda qaddisa oħra ma hi akbar fil-glorja minn din il-verġni l-aktar qaddisa. Ix-xhieda tal-Knisja, il-festa, id-devozzjoni popolari, u l-ġieħ kbir li bih Alla għolliha aktar 'il fuq minn kemm huma l-qaddisin f'din id-dinja huma kollha xhieda ta' dan; u dan nixtieq li nurih b'mod ċar.

Fost il-qaddisin, nemmen li hemm tliet kategoriji li jgawdu aktar glorja: l-ewwel, il-martri, għall-imhabba kbira taghhom. Għax "Hadd ma għandu mħabba akbar minn din: li wiehed jagħti hajtu" (Ġw 15:13) għal Kristu. X'nistgħu nagħmlu aktar għal Alla? F'dan ahna ngħaddu saħansitra lill-aṅġli, għax hadd minnhom qatt ma nqatel għal Alla. Il-Knisja tghidilna: liema lehen, liema lsien jista' jsemmi l-premjijiet li int hejjejt għall-martri tiegħek? Għax b'demmhom aħmar iċarċar saru tassew għonja, mlibbsin kuruni mill-aktar leqqiena. It-tieni kategorija huma l-konfessuri, li nemmen li dawn jimxu wara l-martri fil-glorja kbira tas-smewwiet: għax permezz tal-frott kotran tal-predikazzjoni taghhom id-dinja setgħet tikkonverti lejn Alla; li wiehed idawwal lil haddiehor hija l-ghola forma ta' perfezzjoni. L-evangelju jgħidilna: "Hieni dak il-qaddej li sidu jiġi u jsibu jaqdi dmiru. Tassew, ngħidilkom, li jafdal u ġidu kollu f'idejh" (Mt 24:46-47). "Imma min iħares kliemi u jgħallimhom, dan kbir jissejjah fis-Saltna tas-Smewwiet" (Mt 5:19). It-tielet kategorija li għandhom glorja kbira fil-ġenna nemmen li huma l-verġni minhabba s-safa ta' hajjiethom. San Ġrolmu jikteb li hija kwalità tal-aṅġli li tgħix imwarrab mill-ġisem waqt li għadek fil-ġisem. Fuq dawn il-profeta Izaija jgħid: "Ma jgħidx l-ewnuku: 'Arawni, jiena sigra niexfa!' Għax dan jgħid il-Mulej: 'Għall-ewnuki li jħarsu Sibtijiet, u jagħzlu dak li jogħgob lili, u jzomm shih fil-patt tiegħi, jiena nagħtihom f'dari u swari, nagħtihom monument u isem, xi haġa aħjar minn subien u bniet; nagħtihom isem għal dejjem, li ma jithassar qatt" (Iz 56:3-5).

Ghalhekk, lil dawn it-tliet gruppi tinghata kuruna tad-deheb flimkien mal-glorja li lkoll igawdu; ghax hemm ferh kbir fir-rebha kbira li kisbu, kif jghidilna Petrus de Palude, minhabba l-atti qaddisa, erojci u tal-ghageb li ghamlu. Ghax hemm tliet partijiet fir-ruh tal-bniedem: il-parti li tmexxi r-raguni, il-parti li tmexxi l-aptit u l-parti li tmexxi l-qawwa; fil-parti tar-raguni l-ghola att huwa l-predikazzjoni; fil-parti tal-aptit l-ghola huwa s-safa, u f'dik tal-qawwa l-ghola huwa l-martirju. Ghaldaqstant, jekk dawn it-tliet gruppi huma l-ghola li hemm fil-genna, u jekk huwa unur li qaddis jew qaddisa jkollhom wahda minn dawn it-tliet kuruni, mela kemm aktar glorjuż huwa min għandu t-tlieta li huma!

It-tliet kuruni ta' Katarina

5. Fil-glorja tal-genna ma hemm l-ebda qaddisa li għandha t-tliet kuruni, hlief Katarina; u fost il-qaddisin irġiel ftit hafna għandhom it-tlieta, bħal Ġwanni l-Battista u, skont xi wħud, l-evangelisti. O mara glorjuża, li Alla għana bi glorja tant kbira! Imma dan mhux kollox, ghax hi għandha dat-tliet kuruni bl-ghola grad possibbli; mhux il-kuruni kollha huma ndaqs, kif jghidilna San Antoninu ta' Firenze. Hi kienet predikatur, u predikatur mill-aqwa; kienet verġni, u verġni kbira, u kienet martri, u martri minn fost l-aktar qalbiena.

O predikatur tant kbira li bi kliemha kkonvertiet tant nies għal Kristu, u li permezz ta' kliemha tant minnhom hadu l-martirju! X'vizjoni mill-aktar glorjuża, li naraw verġni tiddibatti ma' tant irġiel mghallma u kapaċi jitkellmu, sakemm tfixkilhom, u thallihom mistaghgħba u mbellha! Kemm huwa veru l-kliem: "Mhux intom tkunu li titkellmu, imma l-Ispirtu ta' Missierkom li jitkellem permezz tagħkom" (Mt 10:20). Il-qalb qaddisa tagħha kienet taqbad bħal huġġieġa, u minn fommha hareġ kliem qawwi daqs in-nar; barra minn hekk hi kkonvertiet ukoll lis-sultana u din ukoll saret martri, u kkonvertiet ukoll lil Porfirju flimkien ma tliet mitt suldat, u lkoll saru martri permezz tagħha. Kemm kellha kliema qawwi, li setgħu jkunu ta' persważjoni tant tal-ghageb! X'elokwenza mill-aktar qawwiya! O, int li l-akbar fost il-predikaturi! Kien ghalhekk li ndifnet fuq il-Muntanja Sinaj, ghax hi li kienet tant mghallma fil-ligi mqaddsa kien jixraq li ssib il-mistrieħ taħha fl-istess post fejn il-ligi nġhatat minn Alla: kien ukoll sinjal tal-għerf kbir li kellha li minn għonqha nixxa l-halib flok id-demmi, haġa li skont ma naqraw grat biss lil Pawlu, l-imghallem tal-ġnus; ghax dan il-halib ifisser it-tagħlim tajjeb li jinghata lill-ulied, jigiġifieri, lill-ulied ta' Kristu. Ghalhekk l-apostli jghid: "bħal trabi fi Kristu sqejtkom il-halib, mhux ikel, ghax ma kontux tifilhu għalih" (1 Kor 3:1-2).

It-tieni, hi kienet verġni mill-aktar magħrufa. Xhieda ta' dan hija d-dehra tal-angli fil-martirju tagħha, ghax is-safa hija dejjem inkurunata mill-angli; xhieda oħra hija l-fatt li deherilha Kristu u laqagħha bħala l-gharusa tiegħu. Għal din ir-raguni l-ġisem imqaddes tagħha, dik il-gawhra mill-aktar prezzuża, ittiehed mill-angli, mhux mill-bnedmin, u ndifen fuq is-Sinaj; ma kellhiex funeral immexxi mill-kant ta' sacerdot, imma wiehed bil-kant tal-angli, u kella difna mill-angli. X'unur tal-ghageb! Milli naqraw nafu li dan kien sar biss għal Klement. Ġieh iehor, li mhu xejn anqas minn dawn li semmejna, huwa li mill-ghadam tagħha tnixxi li mirra mill-aktar prezzuża, ghax biha kull mard jitfejjaq. Min, sa mill-holqien tad-dinja, inghata ġieh bħal dan? Hadd. L-ilma hareġ mill-blat, u l-mirra tohroġ minn għadam niexef. O Mulej, kemm tassew tgholli 'l fuq il-qaddejja tiegħek!

It-tielet: il-martirju tagħha huwa mill-aktar magħruf għal erba' raġunijiet: l-ewwel, ghax hi offriet lilha nfisha, haġa forsi ma tiskantaniex jekk jagħmilha raġel anzjan, imma hi kienet tfajla għadha zghira; it-tieni, ghax kien martirju mill-aktar horox; it-tielet ghax bil-martirju fittxew li jkasbruha; u fl-aħħar ghax il-martirju tagħha kabbar il-patronaġġ tagħha fuq tant u tant bnedmin.

